

# 2010 Key Dates / Dates à retenir en 2010

## Government of Canada Workplace Charitable Campaign

### Campagne de charité en milieu de travail du Gouvernement du Canada

Created: April 27, 2010

#### January 15/Le 15 janvier

Debrief Session  
*Session de débriefage*

Bilingual 9:00 am-3:30 pm  
*Bilingue 9 h - 15 h 30*

#### January 20/Le 20 janvier

Debrief Session  
*Session de débriefage*

Bilingual 9:00 am-12 :00 pm  
*Bilingue 9 h - 12 h*

#### April 6 / Le 6 avril

Campaign Leader Training  
*Séance de formation des chefs de campagne*

Bilingual 8:30 am – 4:00 pm  
*Bilingue 8 h 30 – 4 h*

#### April 21 / Le 21 avril

Campaign Leader Training  
*Séance de formation des chefs de campagne*

Bilingual 8:30 am – 4:00 pm  
*Bilingue 8 h 30 – 4 h*

#### April 29/ Le 29 avril

Campaign Leader Training  
*Séance de formation des chefs de campagne*

Bilingual 8:30 am - 4:00  
*Bilingue 8 h 30 – 4 h*

#### May 27/Le 27 mai

*Séance de formation des trésoriers, rôle et responsabilités*  
Treasurer Training Session, Role and Responsibilities

Français 9 h 30 – 11 h 30  
English 1:30 pm – 3:30 pm

#### June 1 / Le 1 june

Branch Coordinator Session and  
Team Captain Session  
*Séance de formation pour les coordonnateurs  
et les chefs d'équipe*

English 8:30 am – 11:30 am  
Français 13 h – 16 h

#### June 2/ Le 2 juin

Canvasser Training Officer

English 1:00 pm- - 4:00 pm

#### June 3/ Le 3 juin

Special Event Session  
*Séance de formation pour les coordonnateurs  
et les chefs d'équipe*

English 8:30 am – 11:30 am  
Français 13 h – 16 h

#### June 10/Le 10 juin

Leadership  
Dons des chefs de file

Bilingual 2 :00 pm – 4 :00  
*Bilingue 2 h-4 h*

#### June 11 / Le 11 juin

Branch Coordinator  
Special Event Session

English 8:30 am – 11:30 am  
English 1:00 pm – 4:00 pm

Updated: 04/05/2010

<b>June 16/ Le 16 juin</b> GCWCC "Seeing is Believing" Tour Tournée "Le voir, c'est le croire" de la CCMTGC	Bilingual Bilingue	8:30 am – 1:00 pm 8 h 30 – 13 h
<b>June 18/Le 18 juin</b> Séance de formation des sollicitateurs	Français	13 h – 16 h
<b>June 22 / Le 22 juin</b> Branch coordinator Session and Team Captain Session Canvasser Training Officer	English English	8:30 am – 11:30 am 1:00 pm – 4:00 pm
<b>June 23/ Le 23 juin</b> Séance de formation d'événements spéciaux Branch Coordinator and Team Captain Session	Français English	8h 30 – 11 h 30 1:00 pm – 4:00 pm
<b>August 11/Le 11 août</b> Treasurer Training Session, Role and Responsibilities Séance de formation des trésoriers, rôle et responsabilités	English Français	9:30 – 11:30 pm 13 h 30 – 15 h 30
<b>August 12/ Le 12 août</b> Séance de formation générique Generic Training Session	Français English	8 h 30- 11 h 30 1:00 pm- 4:00 pm
<b>August 19 / Le 19 août</b> Séance de formation générique Generic Training Session	Français English	8 h 30- 11 h 30 1:00 pm- 4:00 pm
<b>August 26 / le 26 août</b> GCWCC "Seeing is Believing" Tour Tournée "Le voir, c'est le croire" de la CCMTGC	Bilingual Bilingue	8:30 am-1:00 pm 8 h 30 – 13 h
<b>September 9/le 9 septembre</b> GCWCC Launch Lancement de la CCMTGC		11 :00 am-2 :00 pm 11 h 00- 14 h 00
<b>November 25/le 25 novembre</b> GCWCC Achievement ceremony La cérémonie de clôture de la CCMTGC National Gallery of Canada Musée des beaux-arts du Canada		4 :00 pm-8 :00 pm 4 h 00 – 8 h 00